

AD

AD 51 x 2 | AD 41 x 2

Combinata pialla filo spessore

Combined machine surface and thickness planer

Combineé dégauchisseuse-raboteuse

Kombi Abricht-Dickenhobelmaschine

Cepilladora-Regruesadora





VERSIONE CE





Optional:

- **Albero monoblocco con coltelli a gettare autobloccanti**
- Enblock shaft with turn-over self-locking knives
- Arbre monobloc à fers autobloquants à jeter
- Monoblockwelle mit Wendemesser
- Eje monobloque con cuchillos de autobloqueo desechables



Optional:

- **Cavatrice con mandrino Wescott e premilegno**
- Mortising unit with Wescott chuck and clamp device
- Mortaiseuse avec mandrin Wescott et presse-bois
- Langlochfräse mit Wescott Bohrfutter und Holzspanner
- Taladro con portabrocas Wescott y prensa-madera



- **Spostamento guida a filo con volantino e cremagliera Ø 50 mm**
- Adjustment of surface planer fence by handwheel and rack Ø 50 mm
- Déplacement guide dégaug par volant et crémaillère Ø 50 mm
- Einstellung vom Abrichtanschlag durch Handrad und Zahnstange Ø 50 mm
- Desplazamiento guía cepilladora por medio de volante y cremallera Ø 50 mm

**CARATTERISTICHE TECNICHE • TECHNICAL DATA • DONNEES TECHNIQUES
TECHNISCHE ANGABEN • DATOS TECNICOS**

	U.M.	AD 41x2	AD 51x2
• Albero pialla a 4 coltelli • 4 knives on cutterblock • Arbre à 4 couteaux • 4 Messer auf Welle • Eje de 4 cuchillas	Ø mm	110	110
• Velocità di rotazione albero pialla • Shaft rotation speed • Vitesse de rotation arbre • Drehgeschwindigkeit • Velocidad de rotacion del eje	rpm	5000	5000
• Bocca aspirazione • Suction hood • Buse d'aspiration • Absaughaube • Boca de aspiracion	Ø mm	120	120
• Motore albero pialla • Motor power • Puissance moteur • Motorstärke • Potencia motor	Kw (HP)	4 (5.5)	4 (5.5)

PIALLA A FILO • SURFACE PLANER • DÉGAUCHISSEUSE • ABRICHTE • CEPILLADORA

• Dimensioni piani • Tables dimensions • Dimensions des tables • Tischabmessungen • Dimensiones de mesas	mm	2040x410	2130x515
• Asportazione massima • Max. removal depth • Epaisseur max. de coupe • Max. Abnahmedicke • Espesor max. de pasada	mm	7	7
• Dimensioni guida a filo inclinabile 90°-45° • Adjustable fence 90°-45° • Dimensions équerre dégauch inclinable 90°-45° • Neigbarer Winkelanschlag 90°-45° • Esquadra inclinable 90°-45°	mm	1120x170	1120x170

PIALLA A SPESSORE • THICKNESS PLANER • RABOTEUSE • DICKTE • REGRESADORA

• Dimensioni piano • Table dimensions • Dimensions table • Tischabmessungen • Dimensiones de mesa	mm	960x410	960x515
• Altezza lavoro min/max • Min./max. working height • Hauteur de passage bois min./max. • Min./Max. Hobelhöhe • Altura de trabajo min./max.	mm	4/225	4/225
• Asportazione massima • Max. removal depth • Epaisseur max. de coupe • Max. Abnahmedicke • Espesor max. de pasada	mm	5	5
• 2 velocità di avanzamento • 2 feed speeds • 2 vitesses d'avancement • 2 Vorschubgeschwindigkeiten • 2 velocidad de avance	m/min	8-14	8-14

Optional: CAVATRICE • MORTISING UNIT • MORTASEUSE • LANGLOCHFRÄSE • TALADRO

• Dimensioni piano • Table dimensions • Dimensions table • Tischabmessungen • Dimensiones de mesa	mm	540x250	540x250
• Corsa longitudinale / trasversale / verticale • Longitudinal / cross / vertical stroke • Course longitudinale / transversale / verticale • Längs-Quer-Senkrechtlauf • Recorrido longitudinal / transversal / vertical	mm	130/130/140	130/130/140
• Mandrino Wescott • Wescott chuck • Mandrin Wescott • Wescott Bohrfutter • Portabrocas Wescott	Ø mm	0-16	0-16

ALTRI OPZIONALI • OTHER OPTIONAL ITEMS • AUTRES OPTIONS • NACH ANFRAGE AUCH • OTROS OPCIONALES

- Motore HP 7.5; due rulli sul piano spessore; sollevamento automatico piano a spessore con visualizzatore meccanico o elettronico.
- 7.5 HP motor; two rollers on thicknesser table; automatic lift of thicknesser table with mechanical or electronic read-out.
- Moteur 7,5 CV; deux rouleaux sur la table rabot, soulèvement automatique de la table rabot avec visualisateur mécanique ou électronique
- 7.5 PS Motor; zwei Walzen auf Dickenhobeltisch; automatische Hebung vom Dickenhobeltisch mit mechanischer oder elektronischer Maßanzeige.
- Motor 7,5 HP; dos rodillos en la mesa de regreso; levantamiento automatico de la mesa de regreso con visualizador mecanico o electronico.



		AD 41x2	AD 51x2
A	mm	2070	2150
B	mm	880	980
C	mm	900	900
	Kg	670	800